夕刊 いわき民報
発行所 平市田町63 ©いわき民報社 社長 野沢武蔵 電話（代表）4161 振替口座（郡山）4028

常磐炭の需要は一進一退
電力増えたが、セメントは重油へ

東京通産局平石炭支局がまとめた産業別荷渡し実績と計画によると、電力用炭は昨年度の実績は規格内炭九十一万四千三百六㌧、規格外炭八十一万九千五十一㌧の合計百七十三万三千三百五十七㌧だったが、今年度は電力用炭の買い上げ増量を陳情した結果、規格炭が前年度より五十万㌧も多い百四十一万六千四百十二㌧のほか規格外炭五十六万一千七百九十七㌧の合計百九十七万七千八百三十九㌧の見込みとなった。結局前年より二十四万四千五百㌧ほど多くなる見通し。また暖房内炭も少しふえて九十三万五千㌧の見込みだが、大口消費の一つに数えられていたセメントが重油に切り替えたため、二十余万㌧の需要減が見込まれ、低カロリーの常磐炭は泣き笑いの状態で電力用炭の需要増によって、ようやく活路を開いた感じである。

昨年度の実績は規格内炭三百五十九万二千九百三十二㌧と規格外炭八十六万八百五十六㌧の合計四百四十五万三千七百八十八㌧だった。今年度の荷渡し計画は規格内炭が約十四万㌧増の三百七十三万七十五㌧だが、規格外炭は二十六万㌧も少ない六十万二千二百九十七㌧の計四百三十三万二千三百七十二㌧にとどまり、総体的には十二万一千四百十六㌧の減少。

産業別に見ると前年度は電力用にふり向けられた石炭は百七十三万三千㌧で、全体の三十九％を占めていたが、今年度の計画は百九十七万八千㌧で、全体の四十五％余と大きなウェートを占めるに至った。製造工業部門では前年度は規格内炭百四十五万四千二百三十七㌧、規格外炭二万九千二百十七㌧の計百四十八万三千四百五十四㌧（全体の三十三％）だったが、今年度の予想はセメントや化学工業が重油に切り替えているため、規格内炭が百十万四百二十八㌧にとどまり、規格外炭も三万六千二百㌧の計百十三万六千六百二十八㌧と、三十四万六千八百二十六㌧も減少する見込みである。

また国鉄関係の運輸部門では常磐炭は低カロリーであるところから、大半が室内の暖房用にふり向けられている関係上急増していないが、それでも前年度の三十一万一千五百六十八㌧（規格内炭のみ）に比べて三万三千五百二十三㌧少ない二十七万八千四十五㌧の予想。なお今年度の前四半期の実績総数は計画量全体の二十一・三％の九十二万五千四百六十六㌧（規格内炭七十七万四千二百九㌧、規格外炭十五万一千二百五十七㌧）だった。産業別の荷渡し計画量は次のとおり（カッコ内は前年度実績数量、規格内炭のみ）

▽電力 百四十一万六千四百十二㌧（九十一万四千三百六）▽運輸部門 二十七万八千四十五㌧（三十一万一千五百六十八）▽食料品 十四万九千八百九十㌧（十六万八千四百二十九）▽繊維 十三万七千百四十八㌧（十二万七千百四十六）▽紙パルプ 三十万二千三百二十三㌧（三十万九千十九）▽化学工業 十六万六千七百七十㌧（十八万三千三百七十八）▽煉豆炭 八万二百二十五㌧（八万五千四百二十三）▽セメント 十二万一千七百六十八㌧（三十三万三千九百二十二）▽その他の窯業 一万四千二百十七㌧（一万七千二百三十六）▽鉄鋼 三万三千七十三㌧（二万四千五百二十四）▽その他の製造業 十万五千十四㌧（二十万五千百六十）暖房その他 九十三万五千五百六十㌧（九十一万二千八百二十一）

牛の結核ブルセラ検査 平市で十九日から二十七日まで次の日程で牛の結核病とブルセラ病検査を行なう。
▽19日幕ノ内橋付近、関場長多氏宅、平窪農協前▽20日上平公民館赤井農協▽21日神谷の木村光平氏宅、同舟渡場付近▽26日草野木村牛乳店、草野出張所前、夏井出張所前▽27日飯野農協前、高農協久前、沼ノ内弁財天入口

計算尺講習会 中学校教諭のための計算尺講習会は十、十一の両日平商工会議所で午前十時から開く。受講料百五十円。

内郷市から北鮮に七人帰国

石城地方の第一〇九次北朝鮮帰還は六日午前六時五十八分平発の急行"北斗"で新潟に向かうが、内郷市から七人が帰還する。

植田小交通安全隊が全国大会へ 植田小交通安全隊は県交通安全対策協会から推せんされ、二十三日、東京有楽町読売ホールで開かれる交通安全自治全国大会に出席する。安全隊代表生徒二人、教師一人の三人である。

二人が簿記一級検定試験に合格 平商工会議所主催の簿記検定試験で七人目の一級合格者が出た。
志賀清松（常磐炭鉱）四家勝子（塩坂製袋株式会社）

あすから平七夕まつり
期待される装飾の競演

平市夏まつりの最大行事である七夕まつりはいよいよ明六日からフタあけ、八日までの三日間商店街を中心に行なわれるが、ことしは夏期商戦前半を長雨でたたかれたあとの逸回策と、新産都市の指定決定、初の民間団体主催行事であることなどから近年になく充実した七夕飾りの競演復活が伝えられ、前人気を呼んでおり、各市でもいっせいに行なうので七夕一色にぬりつぶされる。

ことしの七夕まつりは民間団体による平夏まつり会を組織、賞金も例年の三割増とし、商店街だけでなく、十五の町内ごとに努力賞を贈るなど企画を深く広めて盛り上がりをねらい、将来は全戸七夕飾りコンクールにもっていく構想

すでに笹竹が五日昼過ぎに着き、各商店とも異常天候で沈滞した空気を吹きとばすべく、それぞれ趣向をこらしたアイデアを練り、もう取りつけるばかり。

人気の中心になる造形でも六万円を投じての「祝新産業都市」に動く船、自動車、クレーンを配した大黒屋、「納涼フラダンス」で本当に水を浴びる鈴藤両デパートを始め「金太郎と熊の相撲」のつるやなど十数台が準備され、いずれも平七夕まつりを盛り上げるためにと、経費を度外視した出血サービスだけに期待される。

このほか七日には午後六時から八時ごろまで本町通りの七カ所で郷土芸術じゃんがら念仏踊りが公開されてさらに興をそそえ、主催者側は三日間の人出が延べ三十万を越すものと誘客に強気でのぞんでいる。

小名浜水産高 宮城代表に惜敗

第八回全国高校軟式野球東北大会は四日、山形県新庄市営東山球場で開き、地元小名浜水産高は決勝で宮城県代表の東北高に2―0で惜敗した。

緑川氏を会長に 田人村農業委員会

田人村農業委員会はこのほど委員会を開き緑川万寿吉氏を会長に選んだ。

内郷夏まつり実行委員会 内郷市夏まつり実行委員会は六日午後一時から市役所会議室で開き、回転櫓盆踊り大会について打ち合わせた。

寸言

▼常磐炭の寿命も一進一退、産業革命の大あらしにどう対処するか新産都市への期待や大▼港まつりの花火大会来年からは天候に十分気を配れ▼あすから平の七夕まつり。人出も多かろうが、天気をよくしたい。

天気予報（小名浜測候所発表）

玉半提供 電五〇三二

【今晩】南よりの風、大体晴れ。沿岸は霧のため曇りとなる。
【あす】南よりの風、始め霧のため曇るところもあるが、日中は大体晴れ。午後ところによりにわか雨か雷雨。
【海上】今晩あすとも大体おだやか。朝晩は霧のため見通しが悪い（濃霧注意報発令中）

平手形交換所36億円を突破
地区経済の成長を示す

平手形交換所七月の手形交換高は一万五千百八十三枚の三十六億六千五十九万八千八百七十二円と三十三年十一月に同所を開いて以来の最高記録をつくった。同所の調べでは三十五年度まで月十億円台だった手形取り引きは、三十六年度が二十億円台に、三十七年が二十五億円台に上昇三十八年に入って三十億円を突破する月ばかりで、地区経済の急速な成長が手形取り引きの面からうかがわれる。

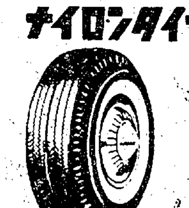
七月の三十六億円は本年正月の三十四億二千四百万円、四月の三十五億六千万円をさらに上昇したもので、新産都市の実際活動が軌道にのれば、さらに地区経済の伸張に比例して交換高の急上昇が見込まれ、開所当時十億円前後だったところと比較すると夢のような実績と上昇線を画いている。

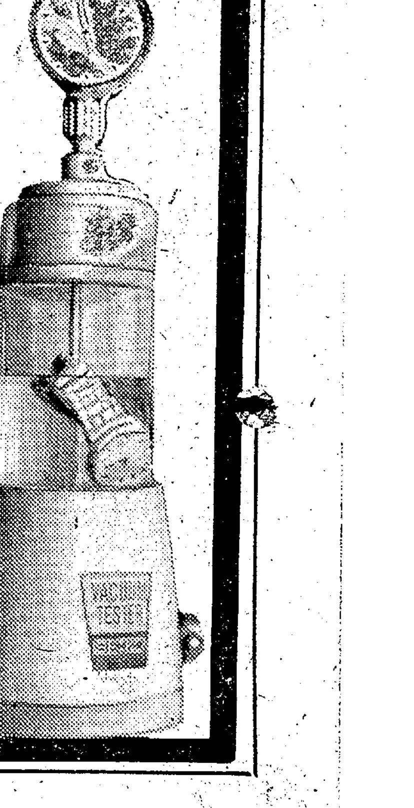
磐東線は大繁昌
鐘乳洞への探勝客で
七月の乗り越し五万七千人

バカンス日和の四日の平駅は山への行楽客と海水浴で大混雑、午前八時五十四分平発の磐東線は百四十％の乗車ぶりで、子ども連れの乗客など二十人が同列車に乗車出来ずホームに置き去られた。乗客の大半は気温十四度、水温十度の田村郡滝根町の天然記念物入水鍾乳洞に探勝に出かける人達で、この日の平駅の売り上げも百十四万七千三百八十七円と平日より二十万余円も多かった。

平車掌区で取り扱った乗り越し不正乗車などの七月中の旅客収入は枚数五万七千三百九十九枚で、金額はなんと千百九十八万四千九百七十六円を突破した。前月にくらべるとお盆や夏期休暇の影響で十三％の二百四十七万五千三百三十六円も増加した。

ナカヤの特選
紳士服と替ズボン
各種取り揃え
ナカヤ
平・3 電2203

ブリヂストン
世界に誇る
ナイロンタイヤ

ブリヂストンタイヤ系列代理店
BS 福島ビーエス 平 営業所
平市田町（駅前通り）
TEL・4844

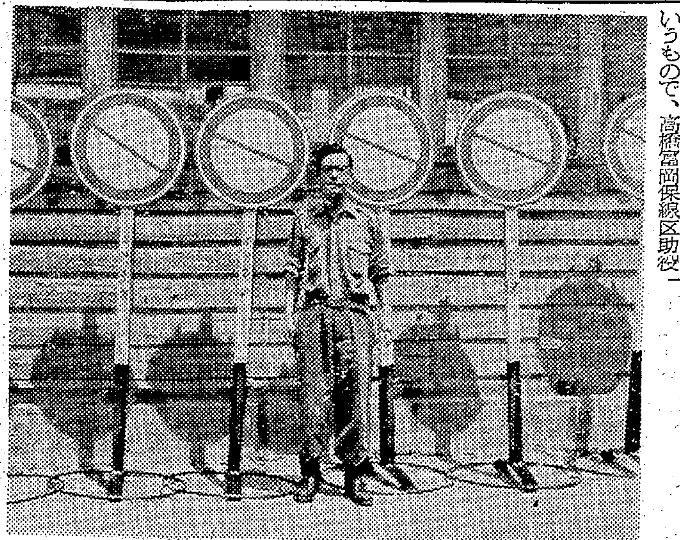
氷柱内の腕時計実験
8月6日AM10時→PM8時まで店頭実験中！
クイズ？？
氷柱内で5個の時計が午後8時まで何個動いているでしょうか？
6日午後7時までに店頭の投票箱に解答と住所・氏名を記入の上ご投票下さい
正解者は7日 店頭・いわき民報紙上に発表
賞品
チクタク賞 セイコーマチック 1名
ピッタリ賞 トランジスタラジオ 2名
ラッキー賞 セイコーデズニー置時計 5名
残念賞 ライター 20名

当店からお買い上げの防水時計に水圧試験器でもう一度試験します
よい時計・よいメガネ・輝くユビワ
ネモト
平市 二丁目 TEL 2607

平―四倉 無人踏み切りを統廃合
信号機新設など基礎調査

平鉄道公安室と富岡保線区では四日、平―四倉間の無人踏み切りの基礎調査を行なった。これは最近、無人踏み切りの事故が多いため通行量の少ない踏み切りを統、廃合して通行量の多い場所に警報機つきの信号機を取り付けようというもので、高橋富岡保線区助役、会沢平署交通係長らが踏み切りの巾員と通行量、見通しの有無などについて調査したが、平―四倉間に二十五の無人踏み切りも近いうちに十五、六の警報機つきの踏み切りに替わるわけで、地元住民から大きな期待をかけられている。

原町から平市の安全交通運動を視察

原町市自動車運転者会長大杉俊夫氏ら十人は五日午前、平署を訪れ"交通模範地区"平市の交通状況と事故対策状況を視察終わって平署会議室で交通安全協会平支部の幹部と事故防止懇談会を開き、交通事故防止を申し合わせた。



平でも新交通標識を設置 あすの七夕まつりから

平署は道交法改正にともなう車両通行止めの新標識十本が出来たので、六日の七夕まつりから使用する。なお旧標識は九月中には管内から全部姿を消すことになっている。

【お目見得する車両通行止めの標識】

一万円の夏期手当て 失対労務者に支給

四倉町は五日失対労務者百二十三人に夏期手当てを支給する。支給額は町二千二百円、県二千九百円、国八日分で合計して一人約一万円、このほか町はタオル一本を贈る。

東京、茨城から軟庭合宿に 平市営コートにぎわう

軟庭平の松ケ岡公園市営コートはこのところ茨城や東京からの合宿練習でにぎわっている。茨城県東海村の日本原子力研究所の庭球部二十数人が四日から七日まで、東京共立女子大学部員三十数人が八日から一週間の予定で来平するが、平庭球クラブでは市営球場横のコートが完成すれば、昔の軟庭王国に復活できるのだがと、進まない工事に市の早期施工をのぞん

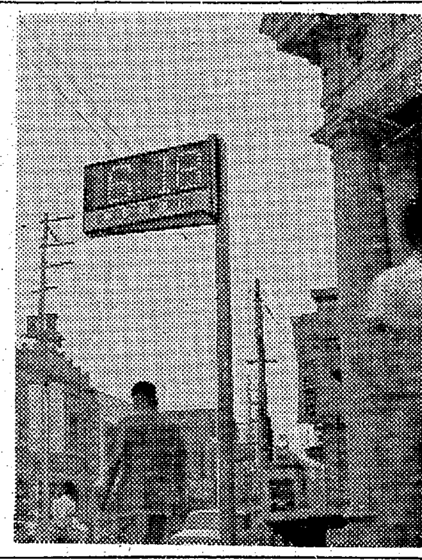
家庭ぐるみの交通安全教室 婦人ばかりで勉強

学童の安全教育は学校、家庭ぐるみーでと、平市公民館は五日午後二時から平署交通係長会沢警部補を招いて初の婦人交通教室を開いた。この日集まった六十五人の主婦は"走る兇器"からわが子を守ろうーと額に汗して真剣そのものだった。

平市に電光時計がお目見得 常銀が百二十万円投じ

●…夜の平市に名物が一つできた。二丁目の常陽銀行平支店が掲げた電光時計（サインクロック）がそれ。一分ごとの時間が電光数字でパッパッと時刻をあざやかに示し思わずふり仰いで時を知る。

○…これは常陽が標準時間を守りましょう運動を兼ねたサービスだが、時計の装置本体だけで百二万、工事など含め百二十二万円と高くついたサービスだが、浜通りでは初めてのもの。もちろん昼間も四六時中正確な時間を送っているがとくに夜の光の動きが美しい。



【常陽平支店の電光時計】

夏の農業大学講座 30日から 講師、日程きまる

平市は八月七日午後一時から同市役所第一会議室で夏期農業大学講座開催についての打ち合わせ会を開く。計画によると同市公会堂日本間で、八月三十日から三日間行なう予定で、受講料は無料。ただし資料代として一種目五十円とし、受講希望者は八月二十日までに資料代を添えて申し込むこと。講師など次のとおり（いずれも午前九時から）

▽30日「農業構造改善とその進め方」全国農業会議所熊谷文雄

▽31日「近代養豚のあり方」埼玉種畜牧場長篠崎竜雄

▽9月1日「生活改善の進め方」全国農村漁村文化協会浪江けん

くらし随筆

私の読書

薬谷伸六郎

血の研究をしたハーベーはチャールス一世の侍医であったが、一六四二年エジ・ヒロの決戦で、王子を守って戦陣に出た。戦まさに酣なる時、王子が一人とり残されているので、驚いて捜すと、彼は木陰で、一心に血液循環の研究書に読みふけり、敵陣にも気ずかぬ様子。王もその余りの熱心さに深くとがめず、戦後彼を援助して、研究を完成させたということである。明春一流大学を狙う高校生は、酷暑三伏の候といえども、ハーベーに倣って、研さん大いに努めねばならない。

◇

ところで私の読書だが……熊本藩主細川重賢は、家中に学問武芸を奨励した。どこにでもあることであるが「私は生来愚かで、しかも老年ですので、今から学びましても到底見込みはありません」と言うような者があると「そう思うはよろしくない。愚かなればこそ学び、行末短かければこそ励むのである」と教えたということである。これは極めて手痛い教訓である。

波を子守の唄とききーーなつかしい唄の文句と全く同じで、暑い日中、涼風の通る座敷の畳で、やっと一日の仕事を終えた寝床の中で、子守唄代用の雑学をやるのが私の読書で、それがまた実によく安眠をさそってくれる。

◇

"流れる水は美しく、読書する人は常に新しい"というまでには程遠く、細川侯にも誠に申し訳ない次第である。

（湯本二小校長）

市況 魚類

（四日午後―五日正午）

五日は小名浜に一本釣り、中之作港に巻網漁があった。

【小名浜港】一本釣り船一隻、定置網船三隻、小舟三十隻
▼カツオ 七千七百五十キロ 一六五―七六▼キワダ 五百六十キロ 二〇〇―一八五▼メジ 三百キロ 一五〇―一三五▼ブリ 四百三十七キロ 二二五―二〇五▼アワビ 二百六十三キロ 六一〇▼カイヤキ 八百二十八コ 一〇五―九〇（コ）

【江名港】水揚げなし

【中之作港】巻網船一カ統
▼カツオ 一万五千キロ 一四三―一二〇▼マカジキ（十三本）六百キロ 二六九―一八五▼キメジ 四千キロ 一三六

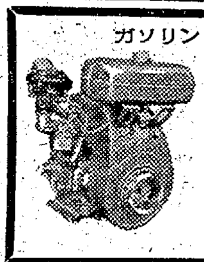
おことわり＝野菜は市場公休のため休みます。

かばやき
出前 敏速 魚栄
平市田町 電四六一六

仏壇 仏具 各種
勉強で評判の店
丸萬家具店
店舗 平市四丁目 電6633
工場 平市白銀町 電6634

うちわ カレンダー マッチ 広告
嘉見家 平市大町 電五四六九

コンパル
喫茶とバーで
おいしい食事もできます
朝は10時から
夜はおそくまで営業中
階上冷房サービス百点
電話（平）2666
コンパル



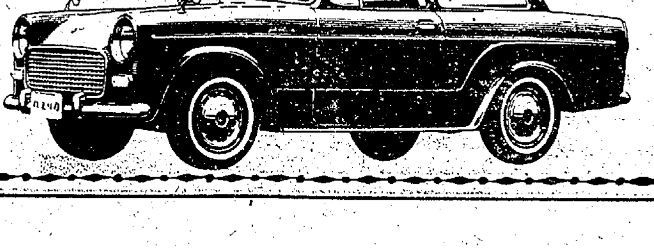
ガソリン 三菱メイキエンジン 工業用
三菱かつらエンジン
ダイヤディーゼル
土木建設機械 部品・修理
株式会社 興和商会
平市南町 電3746・6845

サットおすだけで
殺虫はOK…
無臭の殺虫剤誕生！
キキメもスピードアップ
ワイパアエースゾル
その他電球くん煙式・くん煙式ジェット式 エアゾル式殺虫剤多数ございます
油虫に良く効く
新薬剤入荷いたしました
資生堂チェーンストア
くすり 理容器具 美容材料 マルヨシ
平市公会堂通り 電6771

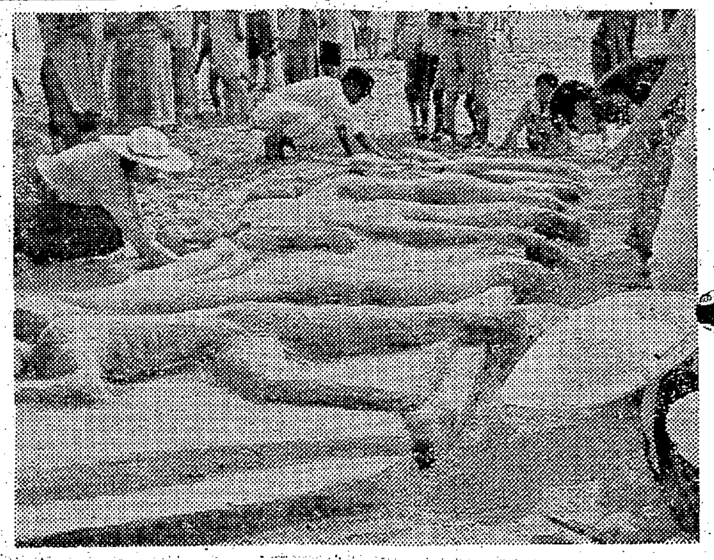
中古自動車展示即売
トヨタ・ニッサン・プリンス
いすゞ・ダイハツ・三輪自動車
＝乗用車・貨物・ライトバン・軽自動車＝
（程度極上の東京使用車・完全整備）
在庫豊富
運輸省指定自動車整備工場
有限会社 宮下商会モーター部
磐城市定西122
TEL・2906

七夕は八時半まで営業致します
六、七の二日間は夜八時半まで営業致しますが、四時迄にお買い上げのお中元用品は平市内は当日中勿来―四倉間は翌日迄に無料配達
タオル詰め合わせ 一五〇円―六〇〇円
バスタオル〃 二〇〇円―一、〇〇〇円
ビニロンシーツ〃 三五〇円―一、一〇〇円
タオルケット〃 八〇〇円
タオーペット〃 一、六五〇円
靴下詰め合わせ 三〇〇円―一、〇〇〇円
ファンシーフォームマットレス 二、九〇〇円
（新館二階衣料品売り場）
平市 藤越

10万円のご預金でトヨタの大衆車…パブリカをあなたに！
信用金庫 マイ カー・ローン
トヨタ車の購入資金をご融資する「マイ・カー・ローン」が始まりました
●車種はパブリカ・バン パブリカ お申し込み金として購入金額の1／4（パブリカなら10万円）を信用金庫にご預金ください ご希望の車を販売店からお届けします
●ご融資期間は6カ月 12カ月 18カ月 24カ月…ご自由にお選びください ご融資金利息は2銭8厘です
●お申し込みはお近くの信用金庫またはパブリカ平へどうぞ
平信用金庫（平）4175
小名浜信用金庫（磐城）2131
植田信用金庫（植田）254
原町信用金庫（原町）2258
（各支店とも）
700CC／28馬力性能はグランプリ・レースで立証ずみ
大好評パブリカデラックス ¥464,000
（ラジオ・ヒーター付き）
スタンダード ¥398,000
バン ¥388,000
（各スペアタイヤ・工具付き）
社員募集
・セールスマン 5名
・セールスウーマン 3名
・サービスマン 5名
・部品部員 1名
・女子事務員 1名
（経験問わず）
※ご希望の方は履歴書を本社までお送り下さい
パブリカ平株式会社
本社 平市堂の前5 電（平）4816・3540
小名浜営業所 磐城市定西 電（磐城）3319（呼）
原町営業所 原町市本町三丁目26 電（原町）2216



東京の中学生が一位
四倉、見ごとな砂の芸術展



四倉町観光協会夏の行事の呼び物〃砂の芸術展〃は四日海水浴場で行なった。この日一万余の人出の中で二十六組のアマチュア彫刻家が参加、正午までに思い思いの作品を見事に作りあげ観客をアッとさせた。午後渡辺教育長、和田収入役、本多史学会長らが審査、一位には避暑に来ていた東京都杉並区高円寺三町目中学二年生石井忠紀君の〃番犬〃が選ばれた。入賞者つぎのとおり。

①番犬 石井忠紀②出漁 四倉高校美術クラブ③人間合作 吉川一男④城 薄井正幸⑤水車小屋 寺田信司

【見事な砂の芸術展】

霧の切れ間の花火大会
磐城 仕掛け八台打ち揚げて終わる

〇…四日夜に延期になった磐城市港まつり十周年記念の第一回全国花火競技大会は、午後七時半から前日打ち揚げられなかった仕掛け花火の残り八基を石油配分基地から打ち揚げた。

〇…午後三時ごろから霧が小名浜の上空をおおい、七時ごろには視界四十㍍となった。このため霧の晴れ間をみては打ち揚げ八時過ぎごろに終了した。

〇…この日は約一万人（市観光課調べ）が詰めかけたがほとんど市内の人ばかり。有料観覧席を開放し火の芸術を楽しんだ。結局残る尺玉、早打ち競技は九月中に実施するという。

【見事だったナイヤガラ大瀑布】

珠算指導講習会 珠算指導講習会は二十四、五日、平商工会議所で開く。午前十時から。

バイクにはねられ重傷

五日午前七時二十五分ごろ磐城市字定西地内県道を横断しようとした同市船引場二〇二土工鵜沼ハツさん（七二）は、江名方面からきた同市上町四一大工目沢喜勝さん（二二）のバイクにはねられ、右腕骨折で三カ月の重傷、目沢さんも転んで右腕に一週間のキズを負った。原因は目沢さんのスピード違反らしい。

トラックにふれてケガ

四日午後三時五十分ごろ磐城市渚回り地内県道で磐城市大字下川字谷地川一〇三常磐運送勤務の小松健一さん（二二）は小型トラックを運転、交差点を右に曲がろうとした際、後ろからきた磐城市定西一〇二公務員鈴木俊朔さん（三〇）運転のバイクが右ドアーに接触した。このため鈴木さんは右肩打撲で十日間のキズを負った。原因は鈴木さんの右折不適当。

平駅待合室で置き引き

岩瀬郡天栄村高林三六製薬業大河原賢一さん（五七）は四日午後八時三十分ごろ平駅待合室売店で買物中、ベンチに置いた衣類現金など二千五百二十円在中の皮製カバンを盗まれたと平鉄道公安室に届け出た。

平局前に花壇造り
菊の名人志賀さんが奉仕

平市四丁目鮮魚販売業志賀盛栄さん（七四）は平郵便局玄関前に〃あさがお〃や〃まつばぼたん〃などの花壇を手造りし毎朝のように手入れを行ない、同局を訪れる客の目を楽しませている。

志賀さんは園芸が大好きで、特に菊作りには定評がある人。昨年秋にも美しく咲かせた菊を公衆室や窓口、局長室など来客の多い部屋に飾りつけて職員から感謝されていたが、七月の初めに玄関前に〃あさがお〃の苗を植え、自ら手をくれたり、砂をかけて美しく飾りつけ、職員らが出勤する前に、毎朝手入れしているという。

【あさがおに見入る職員たち】

あいにく日陰のせいか、まだ花が開かないため、五日朝には木製の鉢に美しく咲いた〃あさがお〃を花壇のわきに飾って帰ったことがわかり、大和田局長をはじめ職員たちを痛く感激させている。

里親と里子が海水浴

〇…石城里親会（目沢易重会長）と石城福祉事務所（早川典久所長）では四日午前九時半から平市豊間中の教室を借りて、里親と里子の集いを実施里子と里親たち六十人が楽しい一日を過ごした。

〇…この日の薄磯海水浴場は朝から濃霧に包まれて、条件は余り良くなかったが、午後からはすっかり晴れあがり年に一度の集いとあって、里親たちもこども達と海に入って大喜び、写真をパチパチ撮影するなど和やかな風景だった。

〇…同校グランドでは〃宝探し〃や小、中学生が〃相撲〃に興じ、平ライオンズクラブから寄贈された盛りたくさんの景品をもらって大喜びだった。このほかスプーンレースなどでは里親たちの声援にジガジガ照る真夏の強い光を浴びて元気に走り回っていた。

【スプーンレースの熱戦】

線路歩きでひかれ重体

四日午後十一時十分ごろ勿来市錦町地内の常磐線勿来—植田間の呉羽専用線路上に血まみれになって倒れている男を通行人が発見、平鉄道公安室と勿来署に届け出た。調べによると男は勿来市窪田町通り四一、運転手有賀博さん（三〇）で助骨五本を折って呉羽病院にかつぎ込まれたが重体。

有賀さんは酒に酔って自宅に帰る途中、線路上を歩って上り電車にはねられたものらしい。

商工名鑑を発刊

勿来商工会議所はこのほどA5判百八十二㌻の商工名鑑を発刊した。勿来商工業の動態を広く全国に紹介して商取り引きの促進と業界の発展をはかろうというもの。

馬目行保氏（磐城市議）胃ガン再発のため磐城市下神白字三崎二四の自宅で療養中、一日午後七時半に死去、六十一歳。葬儀は五日午後二時から自宅で行なう。同市は市議二期、農業委員一期をつとめた。

あすの停電

▽平市＝（9時—4時）草野沢帯地区

さん

1406 中島安男

亡父酒井政之助の葬送に際しましては御多用中のところ遠路わざわざ御会葬下され御丁重な御香料を賜わり御芳志のほど誠にありがとうございました 早速お礼にお伺いするところですが略儀ながら紙上でお礼申し上げます

昭和三十八年八月五日 平市鍛冶町二五 喪主 酒井貞夫 ほか親戚一同

弊社取締役故 酒井政之助 の葬送に際しましては御多用中のところ遠路わざわざ御会葬下され御丁重な御香料を賜わり御芳志のほど誠にありがとうございました 早速お礼にお伺いするところですが略儀ながら紙上をもってお礼申し上げます

昭和三十八年八月五日 平市菱川町七の三 株式会社 協和印刷所 代表取締役 野崎理夫

故母 ユウの葬送に際しましては御多忙中にもかゝわらず遠路態々御焼香下され且つ御丁重なお供物御香料を賜わり御芳情誠にありがたく厚く御礼申し上げます 早速お伺いの上御礼申し上ぐべきところ略儀ながら紙上をもってごあいさつ申し上げます

昭和三十八年八月五日 四倉町仲町三一 喪主 吉田愛司 親戚代表 渡辺貴一 吉田栄 友人代表 木村守江 古市寿平 小湊正

妻ケン儀八月五日午前四時半脳溢血で死亡いたしました 茲に生前の御厚誼を深謝し謹んで御通知申し上げます 追って葬儀は八月六日午後二時自宅出棺いたします

昭和三十八年八月五日 平市正内町七七 喪主 栃内賢五郎 親戚代表 佐藤みさき 友人代表 鈴木甚蔵

弊社総務部長栃内賢五郎の妻ケン殿八月五日午前四時半急死いたしました 茲に生前の御厚誼を深謝し謹んで御通知申し上げます 追って葬儀は八月六日午後二時平市正内町の自宅を出棺いたします

昭和三十八年八月五日 平市月見町二三 合資会社 佐藤鉄工場 代表社員 佐藤みさき

四四三一 四四三二 出前の酒喜庵

七夕ごろの果物
ブドウは甲州の種なし、西瓜は新潟、桃は石城の品種の良いのが出盛り 寒え勝ちの体力補強にじゅうぶん役立つおいしいものばかり、三度の食後にぜひ何卒
種なしブドー 百匁 二〇円
スイカ 一個 一〇〇円から三五〇円位
桃 一箱 三〇〇円から四五〇円位
サカイ食品店 平・1 電3336

強烈な太陽… 資生堂サマー化粧品を…〃
日やけを防ぐ サンスクリーン 三〇〇円
ノースリーブのエチケットに ヘヤリムバー 二〇〇円
日やけのお手当てにオードカルマン四〇〇円
あつさをみせない ビューティケイク メイクアップ 五〇〇円
紫外線をあびてもきれいなお日やけ シミ、ソバカスに 武田薬品 タケダ ハイシー 15錠 50錠 120錠
武田薬局 薬剤師 武田三郎 平市材木町 TEL・2709

亡父五郎の新盆にあたりますが時節から提灯 お供物などは勝手ながらご辞退申し上げます
昭和三十八年八月 平市鷹匠町八（高城医院） 高城健

慈光院の新盆にあたりますが時節から提灯、お供物などは勝手ながらご辞退申し上げます
昭和三十八年八月 平市仲間町四一 神谷光一郎

亡母キノの新盆にあたりますが時節から提灯、お供物などは勝手ながらご辞退申し上げます
昭和三十八年八月 平市正内町三八 新井唯一

亡母きむ新盆にあたりますが時節から提灯、お供物などは勝手ながらご辞退申し上げます
昭和三十八年八月 平市旧城跡 野崎理夫

NHK 第一 1340KC 5日

6・05 応答せよゼノン
15 黒潮にうたう
30 走れ源太
45 1丁目1番地
7・20 きょうのハイライト
30 三つの歌
8・01 お父さんはお人好し／花菱アチャコ 浪花千栄子
30 民謡をたずねて 海辺の唄
9・00 きょうのニュース
45 海外だより
10・10 演芸独演会 浪曲「野狐三次」東家浦太郎
45 南アメリカの自然「砂漠からアンデスへ」
11・05 お休みの前に

NHK 第二 1540KC

6・05 そろばん教室
15 中学生の勉強室
40 基礎英語
7・15 ラジオ農業学校「農薬を空からまこう」
30 婦人学級「新しい人間関係」こどものつきあい
8・00 通信高校講座①英語②数学③国語古典
9・00 1963年海外の音楽祭から シベリウス音楽祭①交響曲第4番②「タフニスとクロエ」組曲
10・15 米価と食糧管理制度
11・15 音楽鑑賞「わたしの名曲ライブラリー」

ラジオ福島 1060KC

6・00 歌と共に幾春秋
15 奥様英語をどうぞ
45 音楽の小箱
7・05 ミュージッククォーター
30 浪曲
8・00 連続放送劇「死ぬほどに」
30 素人劇場 司会三和完児
9・00 あなたと夜の調べ「コーヒー・ルンバ」「ライオンはねている」
30 夜のためいき
45 流れる雲とともに
10・05 女ひとり 新珠三千代
30 憩いのリズム 玉置宏
11・10 ミドナイトコンサート「交響曲第一番ハ短長」ブラームス作曲

テレビ NHK④

6・00 泣くな太陽
30 みんなのうた
35 おねえさんといっしょ
7・00 きょうのニュース
30 私の秘密 ゲストサトウ・ハチロー
8・00 昭和38年度日本選手権水泳競技大会 最終日
9・00 続日本縦断「奄美諸島」九州編
30 ニュース▽ニュースの焦点
10・00 東京の人 磯村みどり 高木二朗ほか
30 時の表情
50 スポーツハイライト
11・00 あすへの歩み「千羽鶴の羽ばたく日まで」
30 夜の随想

教育テレビ ⑩

6・15 そろばん教室
30 英語会話 田崎清忠
7・00 ピアノのおけいこ
30 農業教室「畑作と適地」火山灰地の栽培 一戸貞光
8・00 教養特集 日本回顧録「戦艦大和」
9・00 テレビ自動車学校「正しい運転のために」
30 通信高校講座「数学Ⅰ
10・00 英語会話(再)
30 やさしいドイツ語 吉田正己
11・00 高校実力養成シリーズ「英文解釈」岩田一男

福島テレビ ⑧

6・10 フィリックの冒険
15 風小僧「変幻疾風童子」(前編)
45 ニュースフラッシュ
7・00 ガンスリンガー・シャイアン「南軍の少佐」トニー・ヤング
8・00 ポパイ「ポパイとブルートの拳斗試合」「ポパイと山の美人」「ポパイのカーボーイ」「合ありの攻撃」
30 週刊平凡ニュース
45 チャンピオンアワー「小坂照男対宮本常富」
9・30 月曜日の男「太陽をかえせ」
10・00 夫婦百景「八卦夫婦」
30 危険を買う男「離れ島の死闘」

平バプテスト教会が増改築

三百五十万円で二階建てに

平市材木町平バプテスト教会は信者総会を開いて創立八十周年記念として会堂を二階建てに増改築する計画をたて、総予算三百五十万円をバプテスト教団本部に申請した。内部備品費は一般信者から浄財を集める方針。

同教会は明治十八年創立の古い歴史を持ち、昭和二十年三月の戦災で建物を焼失、昭和三十年高橋文子牧師が着任して復興したもので、八十周年記念式典は今秋九月十四、五日を予定している。

横大生が四倉町で地質調査 横浜市の国立大学生女子三十四人は、三十日四倉史学館を頼って四倉町にきて三十一日から二日間四倉付近一帯の地質調査を行なった。

平将棋碁楽会の成績 平将棋碁楽会では四日優勝盤争奪第二四六回将棋会を行なった。

▽一位 古河清志▽二位 橋本清▽三位 金沢恭一▽四位 滝口勝久(以上A組)▽一位 佐藤嚴▽二位 渡辺信一▽三位 菅野昌明▽四位 鈴木良一(以上B組)

なお、お盆将棋大会は八月十五日に行なう。

あすの運勢 小川石洲

八月六日(火・仏滅)

【1月生】辛抱せよ伸びんとせば寛大な心大切
【2月生】骨おしみなく働けば幸福のチャンス
【3月生】ライバル出現、機先を制せば結果吉
【4月生】思っただけでは先方に通ぜず実行を
【5月生】相手は好意を持つ、当たって砕けよ
【6月生】一歩進んで行進せよ、チャンス得ん
【7月生】思うよう成らずともやけになるな
【8月生】イヤと言い切れぬ弱さが玉にキズ
【9月生】雑草の中にも美しい花と咲く心がけ
【10月生】欲望のみに走るな、墓穴のおそれ
【11月生】地位低くも希望と夢持て大成の運
【12月生】理想より現実に重点うぬぼれ禁物

訂正 ▽四日付け本紙三面の「花火帰りに追突しケガ」の記事中佐藤順内さん運転のトラックが前のトラックに追突したとあるのは、後ろから来た山崎四郎さん運転のトラックに追突されたの誤りでした。また原因も山崎さんの運転進行の誤りでした。おわびして訂正します。

川平友情会でキャンプ 内郷市川平友情会は四日朝から高倉地内で少年健全育成のキャンプ会を開いた。

100貨店

新聞、ラジオ、テレビとクスリの広告宣伝が目立つ。次ぎ次ぎ新薬が出る。栄養剤も多種多様。スタミナをつけるためになんでもクスリに頼る現代病、これをクスリストと称する。夜の商売をしている人たちの中には、とくに胃をわるくする、肝臓をわるくする等々で何種類かのクスリを常備し、毎月何千円かのクスリ代をかけている。クスリをのんでいるというだけで安心できる効き目もあるにはあるのだろう。ある病院の薬局で患者のカルテを間違えたのか、患者にやるクスリをあやまって、生命にかかわる寸前で助かるという話があった。同姓同名のためクスリを間違え、看護婦が血相をかえて取りかえにきたという話もあった。クスリと申しても、飲む人によってはとんだ毒物となる。病気が良くなるのも悪くなるのもクスリのちょっとした盛り方にもよる。病いにもよるけれども、クスリは扱う方でもっともっと注意してほしい。ホルモン剤をカンタンに飲用している人がいるけれど、これとて人間の体質や病状によって、どれが一番適切であるかは専門の医師ですらなかなか判断しにくい。素人療法の危険は失敗してみてはじめてわかるけれど、それでは手遅れである。治るべき病気も難病にしてしまってはそれこそ大変。クスリストそれは決して自慢にはならない。(龍人)

小名浜店近日開店
女子社員募集 五名
・高卒 年令十八才～二十三才迄
・小名浜店 平店に三十分以内で通勤可能な方
※履歴書(写真貼付)を平・ぎんざフランセ靴店宛ご郵送下さい
靴の フランセ
平・ぎんざ TEL・2416

最高級紳士服 Silver Sheep
10ヵ月払い
毎月½の掛金で楽しいおしゃれ!
サンキョウ

白くなる…
漂白作用のすぐれた化粧水…オーデュベールでお手入れはもう今から始めて下さい みんながまだ太陽と遊んでいるうちに日やけした肌を白くしておきましょう…
資生堂ドルックスオーデュベール 五〇〇円
シラドヤ
平市一丁目 電2364

■明るい 近代的な スタンドバー
スマロ 四馬路
平市田町(末広旅館隣り) 電二四二一

ステレオの パイオニア
本格的な良い音をより格安に!
代理店 平市2丁目 フルヤマ

七夕祭り
七日夜(2時まで)
延長興行(最終回9時から)
銭と女に弱い男
青春を返せ
泥だらけの純情
平日活

冷房完備
快的気分
オープン 10時
■10—12時 トースト付
■第1 第3 火曜お休み
純喫茶 開花
平市新田町 電3389

男女社員募集
男子営業部員 若干名
高校卒または同等以上の学力のある方
女子事務員 若干名
高女卒で二十一才以下の方
待遇 諸手当多し優遇す
希望者はペン横書履歴書、写真、卒業成績証明書各一通を八月三十一日までお送り下さい 面接日は通知いたします
Sharp
早川電機株式会社
東北シャープ株式会社
平営業所
平市大町三〇 電四〇八二・六七〇五

産科 婦人科 高木医院
高木 修
四倉町字本町一四八 電話六二三番
○…入院随時○…御希望により完全看護も致します

社員募集
女子事務員 若干名
一、職種 経理事務
一、年令 高女卒以上 通勤可能の方
一、給与 会社給与規定による 社失保険制度あり
一、面接日 八月十三日(火曜)午後一時から
ご希望の方は履歴書をご郵送か又は当日ご持参下さい
NEC
宮城新日電販売株式会社
平営業所
平市新川町(月見橋ソバ) 電四八六五